

CHÂTILLON

INFOS

LE MAGAZINE DE LA
VILLE DE CHÂTILLON
#327 | OCTOBRE 2021



ESPACES VERTS

La gestion
différenciée,
facteur de
biodiversité



MOBILITÉS

Le Vélib' est enfin là !

PÉTITION • SIGNEZ LA PÉTITION • SIGNEZ LA PÉTITION • SIGNEZ LA PÉTITION

Face à l'inaction de l'État au métro Châtillon-Montrouge,
nous demandons plus de moyens pour notre Ville.

**LES CHÂTILLONNAISES ET CHÂTILLONNAIS
ONT LE DROIT À LA SÉCURITÉ !**



Une rentrée solidaire et citoyenne

Jeudi 3 septembre, cartables sur le dos et équipés de leurs kits de rentrée scolaire offerts par la Ville, les 3 129 élèves des 13 écoles maternelles et élémentaires de Châtillon sont retournés sur les bancs de l'école. La Maire Nadège Azzaz et son adjoint à l'éducation Antoine Jouenne étaient également au rendez-vous pour rencontrer les élèves, leurs parents et les équipes éducatives.



MOBILISATION

Soulagement pour l'école maternelle Langevin-Wallon

La Ville de Châtillon se félicite de la réouverture d'une classe à l'école maternelle Langevin-Wallon ainsi que du maintien d'une classe à l'école maternelle Arc-en-Ciel. Cette belle nouvelle est le fruit de la forte mobilisation des parents d'élèves et de la municipalité. Ce sont donc huit classes et non sept qui accueillent les enfants à Langevin-Wallon en ce début d'année scolaire. Après l'école Joliot-Curie l'an dernier, c'est la deuxième année consécutive que la Ville obtient, avec la communauté éducative, une réouverture de classe.





Instantanés

- 7 Les nouvelles**
La gestion différenciée, facteur de biodiversité
- 8 Résidence Charlotte Monfort :**
nos aînés accueilleront des jeunes locataires
- 9 L'évènement**
Châtillon devient « Ville Amie des Enfants »



Temps forts

- 10 Le dossier**
Le Vélib' est enfin là !
- 14 Pétition**
Les Châtillonnais ont le droit à la sécurité

Temps libre

- 18 Le programme**
- 19 Vie associative**
Un service de la Ville entièrement dédié aux associations
- 20 Sports**
Premiers résultats de l'enquête des états généraux du sport

Si vous n'avez pas reçu votre journal, contactez-nous par mail : journal@chatillon92.fr

Châtillon infos

Mairie de Châtillon : 01 42 31 81 81
 Site internet : ville-chatillon.fr
 E-mail : journal@chatillon92.fr
 Directeur de la publication : Julien Pfeiffer'ova
 Rédacteur en chef : Damien Mariller
 Rédaction : Elsa Chapuis
 Réalisation-Impression : Desbouis Grésil
 Imprimeur - 01 69 83 73 08 - Imprimé avec des encres végétales sur papier recyclé ♻️
 Publicité : Micro 5 - 06 25 23 65 66
 Photos et illustrations : Sophie Liedot, Rémi Lerclercq-Prot et Doriane Isabel
 Dépôt légal : 9665P

⊕ Supplément : le programme du Théâtre de Châtillon

L'édito

Votre tranquillité mérite notre mobilisation



Chères Châtillonnaises,
Chers Châtillonnais,

Depuis son installation, la nouvelle équipe municipale a démontré qu'elle assumait pleinement toutes les charges qui lui ont été confiées. Parmi celles-ci, la tranquillité publique dont j'ai, en tant qu'officier de police judiciaire, la responsabilité à travers la Police Municipale. Mais c'est bien l'Etat qui doit porter le plus largement cette responsabilité en termes de sécurité publique. Et cette responsabilité, nous voulons qu'il l'assume enfin pleinement.

Nous connaissons lors de notre élection vos attentes en matière de sécurité et de tranquillité publique. Celles-ci sont tout particulièrement significatives dans le quartier Maison Blanche et aux abords du métro. Nous avons donc dès notre prise de fonction fait l'acquisition d'un local dans ce secteur afin d'y implanter une annexe de la Police Municipale qui ouvrira prochainement. Nous avons également renforcé les effectifs de celle-ci afin qu'elle puisse désormais proposer un service quasi continu. Nous avons aussi repris et modernisé l'ensemble du réseau de vidéoprotection de la commune, délaissé par l'ancienne majorité et largement inopérant lorsque nous avons été élus.

Ce volontarisme a forcément un coût. Les moyens financiers qui sont déployés, et ce tout particulièrement

dans la lutte contre la contrebande de cigarettes au terminus du métro et du tramway, se font nécessairement par éviction d'autres politiques publiques qui pourraient être conduites en lieu et place. Aussi, cette situation ne saurait perdurer et nous en appelons à la responsabilité de l'Etat dans l'exercice de sa mission régaliennne. Châtillon est la commune dépourvue de commissariat la plus peuplée de notre département. Nous ne devons pas pour autant être délaissés. Nous travaillons en bonne intelligence avec les équipes de Monsieur le Commissaire de Montrouge. Je veux saluer la qualité de leur travail et leur témoigner notre gratitude. Mais les moyens mis en œuvre par l'Etat pour la Police Nationale demeurent insuffisants.

Aussi, l'équipe municipale souhaite désormais en appeler à la mobilisation des habitants, à vos côtés, à travers une pétition. Nous poursuivrons nos efforts mais nous ne nous résignerons plus à agir seuls. J'ai déjà été reçue, avec mon adjoint à la sécurité, par le cabinet de Monsieur le Ministre de l'Intérieur ainsi que par Monsieur le Préfet de Police. Un temps de travail, réunissant l'ensemble des acteurs susceptibles de s'impliquer dans la lutte contre le trafic de cigarettes, a été organisé à ma demande par Monsieur le Sous-préfet. En dépit de cette mobilisation, la présence de l'Etat est toujours trop peu visible et nos policiers municipaux s'épuisent dans leurs interventions quotidiennes au terminus du métro et du tramway. Là encore, leur omniprésence sur ce site les empêche d'être ailleurs dans la ville à vos côtés.

Je sais pouvoir compter sur votre soutien et vous savez compter sur mon indéfectible engagement.

Fidèlement,

Nadège AZZAZ

Maire de Châtillon
Conseillère régionale

Une rentrée dynamique !

Du Babysit'Dating au Forum des Associations en passant par la Brocante d'Automne, les rendez-vous étaient nombreux en cette rentrée 2021.



Forum des Associations

Le rendez-vous du tissu associatif châillonnais s'est déroulé pour la seconde année consécutive en extérieur au Stade Guy Môquet. Animations, bal rock, soirée festive, les retrouvailles étaient chaleureuses !



Assemblée générale de l'ACAC

L'Association de Commerçants et Artisans de Châtillon s'est réunie le 14 septembre à la Folie Desmares pour son assemblée générale, en présence de Madame la Maire et des élus en charge du commerce. Une quarantaine d'artisans et de commerçants étaient présents. Mme Aida Coussot de l'agence immobilière ORPI a été élue présidente de l'association.



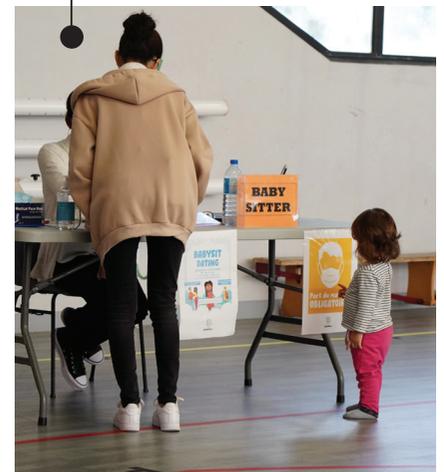
Journées Européennes du Patrimoine

Un week-end de découvertes et d'apprentissages sur le patrimoine ET le patrimoine châillonnais, ponctué de visites, d'ateliers, et d'animations aux quatre coins de la Ville.



BabySit'dating

Le 29 septembre, ce sont 74 familles et 51 baby-sitters qui se sont rencontrés au Gymnase des Sablons. Les petits châillonnais seront entre de bonnes mains cette année !





Semaine Européenne des Mobilités

Les 18 et 19 septembre, la Ville célébrait les mobilités actives, avec une animation le samedi matin place Edgar Brandt : réparation de vélos, stand de sécurité routière, et un départ pour la grande Convergence vélo le dimanche.



Journée Mondiale Alzheimer

L'association France Alzheimer 92 s'est installée le temps d'une après-midi aux abords du jardin pédagogique Jeanne Barret afin de sensibiliser à cette maladie qui touche 225 000 personnes par an. Un ginkgo biloba a été planté à cette occasion, symbole de longévité, de sérénité et de tranquillité.



Brocante d'Automne

Le 25 septembre, les souvenirs, antiquités et autres « babioles » ont envahi les rues du quartier du Stade à l'occasion de la traditionnelle Brocante d'Automne.



Suivez @villechatillon sur Instagram !



Un grand merci à @antoinesrx (Antoine Sirieix) pour sa contribution : un magnifique cliché d'un crépuscule au stade Cuy-Moquet.

📍 [instagram.com/villechatillon](https://www.instagram.com/villechatillon)

COVID-19

Châtillon facilite la vaccination

Depuis le mois de septembre, le centre de vaccination Châtillon-Malakoff reçoit sans rendez-vous toutes les personnes de 12 ans et plus souhaitant se faire vacciner contre la Covid-19.

Vous souhaitez vous faire vacciner contre la Covid-19 ? Le centre de vaccination Châtillon-Malakoff, situé à l'Espace Maison Blanche, 2 avenue Antoine de Saint Exupéry, vous reçoit sans rendez-vous les lundis, mercredis et vendredis de 13h à 18h30. De nombreuses doses sont encore disponibles, et le personnel médical sur place se tient disponible pour répondre à vos questions et attentes.

Pour rappel, la vaccination s'adresse à toutes les personnes majeures, les adolescents de 12 à 17 ans sur la base du volontariat avec l'accord écrit des parents, ainsi qu'aux femmes enceintes à partir du deuxième trimestre

de grossesse. Pour limiter le temps d'attente, il est toujours possible de prendre rendez-vous en contactant la cellule d'appels au 01 57 07 24 60, du lundi au vendredi de 9h à 12h et de 13h à 17h, ou via la plateforme Doctolib.

Le mois de septembre marque aussi le lancement des troisièmes injections pour les personnes âgées de 65 ans et plus et/ou dites « fragiles ». Les vaccins administrés sont le Pfizer ou le Moderna, qui sont les plus efficaces en troisième dose pour lutter contre le variant Delta. Le rappel doit se faire au minimum 6 mois jour pour jour après la seconde injection.



Le centre de vaccination reçoit désormais sans rendez-vous

— **Les nouveaux horaires d'ouverture : lundi, mercredi, vendredi de 13h à 18h30**

— **La 3^e injection concerne les personnes de 65 ans et plus, au minimum 6 mois jour pour jour après la 2^e injection.**

SANTÉ

Opérations prévention au Centre Municipal de Santé

Le Centre Municipal de Santé renoue enfin avec l'une de ses missions principales : la prévention. Dans ce cadre, plusieurs opérations se déroulent régulièrement autour des différentes thématiques de santé.

— **Lundis 18 octobre, 22 novembre et 13 décembre** : journées d'information sur le dépistage des cancers avec ADK92 de 9h à 12h et de 14h à 18h. Cette journée vous permettra de bénéficier de conseils et d'informations pour le dépistage des différents cancers.

— **Mercredi 17 novembre** : journée d'informations sur le dépistage du cancer du col de l'utérus avec ADK92, uniquement sur RDV auprès du CMS 01 58 07 24 70. Le cancer du col de l'utérus est une tumeur maligne développée à partir de la muqueuse du col utérin. Le dépistage est proposé à toutes les femmes âgées de 25 à 65 ans et réalisé grâce à un frottis du col de l'utérus.



Villa Beausoleil : 3 locaux à louer pour les professionnels de santé

La Villa Beausoleil Châtillon ouvrira ses portes mi-novembre. Située à proximité du centre-ville, la résidence services seniors propose 3 locaux à louer pour des professionnels de santé, situés en rez-de-jardin, disposant d'une salle d'attente, et mesurant 22, 19 et 32 mètres carrés. La Villa Beausoleil recherche idéalement des professionnels de santé intervenant auprès des seniors.

Renseignements au 01 84 19 02 20 ou accueil.chatillon@villabeausoleil.com

ESPACES VERTS

La gestion différenciée, facteur de biodiversité



La gestion différenciée est mise en place dans différents espaces verts de la ville dans l'objectif de favoriser le développement des petits animaux et insectes pollinisateurs, et ainsi faire vivre la biodiversité.

Vous l'avez sans doute remarqué : les parcs et jardins de la ville voient la flore et la taille de tonte des espaces verts varier sur certains secteurs. Loin de l'idée de laisser à l'abandon ces lieux de nature et de détente, le service des parcs et jardins pratique ici une gestion dite « différenciée », une méthode d'entretien des espaces verts urbains raisonnable, durable et plus respectueuse de la nature et de ses cycles. La « gestion différenciée » consiste à entretenir les espaces verts de la ville de manière différente en pratiquant le fauchage différencié (3 à 4 fois par an) ou tar-

dif (1 fois par an), afin d'y conserver des refuges de biodiversité. En plus de permettre à la flore, à la faune et autres insectes pollinisateurs de se développer, cette pratique permet de diversifier les espaces verts tout en réduisant l'utilisation de produits chimiques et la consommation d'eau. L'objectif n'est pas d'abandonner nos espaces verts mais d'en offrir certains périmètres à nos amis les bêtes. D'autres périmètres seront bien évidemment toujours dédiés à l'accueil du public, pour vos jeux, promenades et autres pique-niques.

“L'objectif n'est pas d'abandonner nos espaces verts mais d'en offrir certains périmètres à nos amis les bêtes.”

VOIRIE

Mise en place du 1^{er} feu intelligent à Châtillon

Le 30 août dernier, la Ville a mis en service une signalisation lumineuse tricolore intelligente sur l'avenue de la Division Leclerc pour la sécurité des riverains.

Au 47 avenue de la Division Leclerc, un feu intelligent a été installé cet été pour favoriser la sécurité des riverains et des piétons. Le feu est au rouge en fonctionnement classique, et récompense les véhicules roulant à 30 km/h et moins en passant au vert.

Ce dispositif répond à un double objectif : sécuriser la traversée piétonne créée en mai 2021, qui permet d'accéder à la Crèche des Sablons et à l'entrée du parc André Malraux, tout en limitant la vitesse des véhicules circulant sur l'avenue de la Division Leclerc.



Le feu passe au vert pour les véhicules roulant à 30km/h ou moins

Le territoire Vallée Sud – Grand Paris, dont Châtillon est membre, lance en octobre la concertation pour l'élaboration du Plan Local d'Urbanisme intercommunal (PLUi), qui traduit le projet d'aménagement et de développement durables sur le territoire pour les 10 à 15 prochaines années. L'élaboration du PLUi se fait avec les villes et dans le respect de leur identité. Afin de permettre à chacun des citoyens d'y participer, un dispositif complet d'information sera mis en place :

- un site internet dédié : plui.valleesud.fr ;
- des registres de concertation aux accueils des mairies et du siège de Vallée Sud (28 rue de la Redoute à Fontenay-aux-Roses) et sur le site internet ;
- une exposition évolutive en Mairie et des lettres d'informations pédagogiques ;
- des ateliers participatifs et des rencontres publiques.



Recensement des arbres remarquables : besoin de vous !

Dans le cadre du projet de modification n°5 du Plan Local d'Urbanisme de Châtillon, la municipalité souhaite enrichir l'inventaire des arbres remarquables de la ville pour mieux les protéger en cas de constructions futures. Vous pouvez participer à ce recensement jusqu'au 14 novembre 2021 en remplissant le formulaire dédié en ligne.

➔ <https://vu.fr/NkOy>

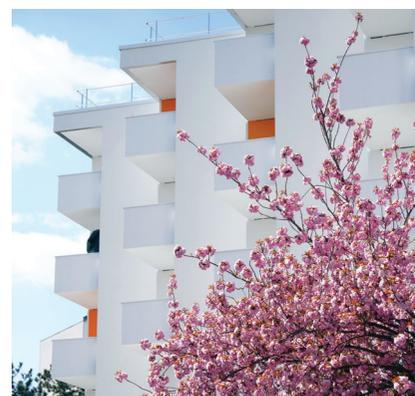
SOLIDARITÉ

Résidence Charlotte Monfort : nos aînés accueilleront des jeunes locataires

C'est une nouveauté à Châtillon : la résidence Charlotte Monfort accueillera 7 jeunes étudiants et travailleurs. Une expérience d'habitat intergénérationnel au bénéfice de nos aînés et de ces jeunes âgés de 18 à 25 ans.

Lieu d'accueil chaleureux et sécurisant pour nos aînés, la résidence Charlotte Monfort compte 73 appartements dont plusieurs de type F1 sont encore disponibles à destination du public senior.

Depuis peu, des animations et ateliers de prévention y sont régulièrement organisés. Le regroupement de seniors dans un établissement dédié peut cependant engendrer chez certains des sentiments d'isolement et des attitudes de repli néfastes à leur bien-être. La municipalité, consciente de la nécessité des liens intergénérationnels, et dans une volonté de favoriser la transmission des savoirs et de la mémoire, s'est engagée dans cette démarche afin de permettre à de jeunes étudiants de cohabiter avec des personnes âgées de 65 ans et plus. La résidence Charlotte Monfort va donc prochainement accueillir 7 jeunes de 18 à 25 ans désireux de se consacrer pleinement à leur projet de vie pro-



fessionnelle ou étudiante, mais aussi à leur implication au sein de la résidence autonomie. L'affectation d'un logement et l'engagement du jeune dans le projet intergénérationnel sont indissociables.

Les relations intergénérationnelles ont des effets bénéfiques tant pour les personnes âgées que pour les jeunes et la collectivité : elles influent sur la qualité de vie, la capacité d'engagement et le sentiment d'appartenance à une communauté.



Linda FALI
Adjointe à la Maire
Solidarités, santé,
égalité femmes
hommes, lutte
contre les
discriminations

« La résidence autonomie Charlotte Monfort doit être un lieu où il fait bon vivre, pour tous les âges, dans laquelle chacun peut trouver sa place. Nous souhaitons améliorer la qualité de vie des résidents et avons à cœur les liens intergénérationnels. »

ÉDUCATION

Châtillon devient « Ville Amie des Enfants »

Le 21 septembre Châtillon a obtenu le titre « Ville Amie des Enfants » décerné par UNICEF France pour le mandat 2020-2026. La Ville présentera son plan d'action en faveur de l'enfance et de la jeunesse lors du prochain conseil municipal.

« Pass permis », kits de rentrée scolaire, activités sportives gratuites durant la saison estivale, dispositif de lutte contre le décrochage scolaire, l'objectif de la municipalité est clair : placer l'enfance et la jeunesse au cœur de ses politiques publiques. Afin d'inscrire cette démarche dans le temps et de bénéficier d'un accompagnement durable de la part d'UNICEF France, la Ville a décliné son plan d'action municipal au regard des cinq engagements à respecter afin d'obtenir le titre « Ville Amie des Enfants » :

- assurer le bien-être de chaque enfant à travers une dynamique publique locale favorisant et accompagnant son épanouissement, son respect et son individualité,
- affirmer sa volonté de lutter contre l'exclusion, contre toute forme de discrimination et d'agir en faveur de l'équité
- permettre et proposer un parcours éducatif de qualité à chaque enfant et jeune de son territoire
- développer, promouvoir, valoriser et prendre en considération la par-

« L'objectif de la municipalité est clair : placer l'enfance et la jeunesse au cœur de ses politiques publiques. »



ticipation et l'engagement de chaque enfant et jeune

- nouer un partenariat avec UNICEF France pour contribuer à sa mission de veille, de sensibilisation et de respect des droits de l'enfant en France et dans le monde.

L'obtention de ce nouveau titre se traduira par la signature d'une convention de partenariat entre la Ville et UNICEF France, permettant un accompagnement de notre collectivité dans la réalisation de ses engagements et pour l'obtention de résultats durables pour les enfants.



« Nous avons un plan d'actions ambitieux pour notre jeunesse. »

Isabelle GILLARD

Adjointe à la Maire en charge de la petite enfance

Antoine JOUENNE

Adjoint à la Maire en charge de l'éducation, de la vie scolaire, des accueils de loisirs et de la restauration scolaire

Pourquoi avoir candidaté au titre « Ville Amie des Enfants » ?

Nous avons souhaité inscrire nos politiques en faveur de la jeunesse et de l'enfance dans le temps en s'engageant auprès de l'UNICEF France. Nous souhaitons que nos enfants évoluent dans un cadre sécurisant, bienveillant et enrichissant.

Quels changements pour nos enfants ?

Plusieurs mesures ont déjà été prises ou sont en cours de réalisation : les kits de rentrée scolaire, le pass permis ou encore le dispositif de lutte contre le décrochage scolaire.

Comment allez-vous travailler avec l'UNICEF ?

L'UNICEF aura un rôle de conseil et d'accompagnement dans la mise en œuvre d'actions significatives, répondant aux cinq engagements ci-contre.



LE VÉLIB' EST ENFIN LÀ !

Après une longue attente, le Vélib' est enfin arrivé à Châtillon ! Fonctionnelles dès le mois d'octobre, les six stations installées dans différents endroits de la ville vous permettront de vous déplacer facilement dans vos rues et celles des communes voisines.

Imaginez-vous : un lundi matin sur Châtillon, vous souhaitez vous détendre un peu, faire de l'exercice et prendre l'air, avant de commencer votre journée de travail. Devant vous, une station Vélib' : vous passez votre carte d'abonnement, puis enfourchez votre bicyclette, passez sur les voies cyclables et vous rendez à Paris, Clamart ou à Châtillon pour commencer votre journée de bonne humeur, loin des problèmes et de la foule du quotidienne du métro ou du tramway. Imaginez encore : ce week-end, vous voulez renouer avec votre patrimoine local et découvrir la nature environnante en famille. Vous louez des Vélib' et pouvez vous promener en toute sécurité sur la Coulée Verte jusqu'à Châtenay-Malabry. Une averse passe ? Pas de problème, vous reposez vos Vélib' à Sceaux et rentrez chez vous au sec, en bus ou en RER, sans vous encombrer de votre bicyclette. Enfin imagi-

“ Imaginez-vous une Ville plus agréable, plus respirable, où le vélo, plus qu'un loisir est une évidence

nez-vous, une ville plus agréable, plus respirable, où le vélo, plus qu'un loisir, est une évidence. Vous pouvez désormais cesser d'en rêver puisque l'adhésion de la Ville de Châtillon au Vélib' est enfin une réalité ! Après des travaux débutés cette été, dès le début

du mois d'octobre, vous pourrez profiter à loisir des six stations installées dans les différentes rues de la ville : à son entrée nord avec une station à l'arrêt de métro Châtillon Montrouge, à son entrée sud sur l'avenue de la Division Leclerc, une troisième à proximité du stade sportif, une autre au centre-ville, proche des différents commerces, et les deux

dernières dans des quartiers plus résidentiels que sont l'Aérospatiale ou le Cadran Solaire. Priorité de la municipalité, l'adhésion au Vélib' a été validée en conseil municipal dès le début de la mandature. Cette adhésion fut immédiatement validée par le syndicat Vélib' et largement plébiscitée par les com-

munes voisines, toutes déjà membres, qui y voyaient un moyen de résorber la discontinuité de service. Un rêve devenu enfin réalité pour de nombreux habitants qui attendaient ce dispositif depuis de nombreuses années. Un engagement tenu par la municipalité.



La petite histoire du Vélib'

1965

Mise en place des premiers vélos libre-service à Amsterdam, appelés les « Witte Fiesten » ou « Vélos blancs ».

2007

Lancement du service Vélib' à Paris avec près de 7500 vélos et 750 stations. Ce système rencontre un tel succès qu'il inspirera ensuite des pays comme la Chine et les Etats-Unis.

2009

Trente communes de la Petite Couronne rejoignent le réseau Vélib' qui n'était au début disponible qu'à Paris.

2017

La Ville de Châtillon ne répond pas favorablement aux sollicitations du syndicat Vélib'.

2018

Lancement des Vélib' bleus à assistance électrique.

2021

64 villes en plus de Paris font désormais partie du maillage Vélib'. Il arrive également au mois d'octobre dans la ville de Châtillon.



« Nous sommes très heureux et fiers d'enfin vous annoncer le lancement du Vélib'. »

Andy Kangoud, conseiller municipal délégué aux transports et à la mobilité, revient sur les étapes et le lancement du dispositif Vélib' à Châtillon.

Pourquoi le Vélib' arrive seulement maintenant à Châtillon ?

Au 1^{er} janvier 2018, de nombreuses communes de la Petite Couronne parisienne ont adhéré au Vélib', dont nos voisines : Montrouge, Clamart, Fontenay-aux-Roses ou encore Bagneux. La majorité de l'époque n'a pas répondu aux sollicitations du syndicat Vélib', et Châtillon s'est retrouvée la seule commune du périmètre sans ce dispositif, considéré par l'ancienne municipalité comme trop cher et peu stratégique au vu de la configuration de la Ville.

Comment l'adhésion au Vélib' s'est-elle déroulée ?

L'adhésion au syndicat Vélib' était l'une de nos priorités au moment notre élection. Nous l'avons validée dès le premier conseil municipal de la Ville afin de lancer les études techniques rapidement et d'enfin pouvoir offrir ce dispositif aux habitants. Nous avons également sollicité l'expertise des associations de cyclistes, des services techniques de la Ville et des services du syndicat Vélib' afin d'installer des stations dans des points stratégiques et de faire les choix les plus pertinents possibles.

Pourquoi avoir pris la décision d'adhérer au Vélib' ?

Il s'agit de l'un de nos principaux engagements de campagne, c'est l'une des raisons pour lesquelles nous avons été élus. Cela répond à une forte demande des Châtillonnaises et des Châtillonnais. Depuis un an nous avons été de nombreuses fois sollicités sur les réseaux sociaux, lors de nos rencontres avec les habitants, pour avoir des informations sur l'avancée des travaux. Nous sommes très heureux et fiers d'enfin vous annoncer le lancement du Vélib'!



Andy KANGOUD

Conseiller municipal délégué aux transports, aux mobilités et à la coulée verte.

Abonnements longue durée

Grille tarifaire Vélib' Métropole

Pour les usages occasionnels	Pour les usages réguliers en Vélib' mécanique	Pour les usages réguliers en Vélib' électrique
V-LIBRE	V-PLUS	V-MAX
0€ /mois	3,10€ /mois en tarif standard	8,30€ /mois en tarif standard
0-30 min au-delà 1€ 1€ / 30 min	0-30 min au-delà gratuit 1€ / 30 min	0-60 min au-delà gratuit 1€ / 30 min
0-45 min au-delà 3€ 2€ / 30 min	0-45 min au-delà 2€ 2€ / 30 min	0-45 min au-delà 2 premiers trajets gratuits par jour à partir du 3 ^{ème} trajet journalier (45 minutes) 1€ / 30 min



Téléchargez l'appli du Vélib'



iOS



Android



Les stations Vélib' à Châtillon

- 1** 1 rue de l'Avenir (face au métro)
- 2** 21 allée Henri Barbusse (face au marché Cœur de Ville)
- 3** 19 avenue de la Division Leclerc (en face)
- 4** 1 rue Roland Garros (entre le stade et la piscine)
- 5** 26 rue des Pierrettes
- 6** 1 rue Béranger

Face à l'inaction de l'État au métro Châtillon-Montrouge, nous demandons plus de moyens pour notre Ville

LES CHÂTILLONNAISES ET CHÂTILLONNAIS ONT LE DROIT À LA SÉCURITÉ !

Depuis un an, la Ville de Châtillon se mobilise pour faire face à la dégradation de la situation dans le quartier Maison Blanche en raison du développement des trafics au métro Châtillon-Montrouge. Ces trafics divers mais essentiellement liés à la vente de cigarettes se sont progressivement installés depuis 2018 sans que rien ne soit fait pour les stopper.

La Ville de Châtillon agit désormais avec détermination :

- augmentation du nombre de policiers municipaux ;
- accroissement de la présence de la Police Municipale sur place et du nombre d'opérations « coup de poing » ;
- réparation du système de caméras de surveillance et préparation d'un investissement pour renforcer le réseau ;
- acquisition d'un local en annexe de la Police Municipale en face de la station de métro.

Cela coûte énormément d'argent à la Ville alors que la sécurité est une compétence de l'État.
Afin d'alerter et de mobiliser l'État, Madame la Maire

de Châtillon, Nadège Azzaz, et son adjoint à la sécurité, ont multiplié les démarches et ont rencontré le Cabinet du Ministre de l'Intérieur et le Préfet de Police de Paris. Des réunions de coordination à l'initiative de la Ville ont été organisées avec la Préfecture, la Sous-Préfecture, les forces de police, la RATP, et les polices municipales voisines.

Malgré le volontarisme et l'engagement de notre Police Nationale, les moyens mobilisés par l'État sont insuffisants pour la circonscription Châtillon-Montrouge.

C'est l'État qui doit assurer l'ordre public.
C'est l'État qui peut arrêter les auteurs de troubles.
C'est l'État qui peut enquêter sur les réseaux et mettre à bas les trafics et la traite d'êtres humains.

La Ville de Châtillon ne pourra pas seule mettre fin à cette situation et chacun doit prendre sa part dans cette lutte.

Nous demandons donc au gouvernement de prendre ses responsabilités et de mobiliser les moyens nécessaires pour agir aux côtés de notre commune.



Stéphane JACQUOT
Adjoint à la Maire
en charge de la sécurité
et la prévention
de la délinquance

« Un réseau de trafic de cigarettes s'est installé au métro depuis 4 ans, celui-ci nous nuit au quotidien. Il y a des vendeurs parce qu'il y a des acheteurs. Chacun doit nous aider à mettre fin à ce trafic en n'achetant pas de cigarettes à la sauvette. Nous apportons notre total soutien à notre Police Municipale de Châtillon qui se mobilise au quotidien et nécessite un accompagnement appuyé de la Police Nationale et de l'État pour renforcer notre sécurité. Nous vous invitons à signer cette pétition pour soutenir notre demande vis-à-vis de l'État de moyens supplémentaires pour lutter efficacement contre ces trafics. »



NOM :

PRÉNOM :

COURRIEL :

@

Je signe la pétition pour demander à l'État plus de moyens pour la sécurité à Châtillon

Je souhaite m'inscrire à la newsletter de la Ville



BULLETIN À RETOURNER À :
Madame la Maire - Ville de Châtillon
1 place de la Libération, 92320 Châtillon

OCTOBRE

rose



LE LUNDI
18 OCTOBRE 2021
À LA **FOLIE DESMARES**
17 RUE DE LA GARE

De **10h à 12h** et de **13h à 17h**



TÉLÉCHARGEZ LE PROGRAMME



**La Ville
de Châtillon
recrute**

ÉDUCATION **ATSEM**

ÉDUCATION **Animateurs·trices pause méridienne**

PETITE ENFANCE **Auxiliaires de puériculture**

PETITE ENFANCE **Éducateurs·trices de jeunes enfants**

Plus d'informations sur ville-chatillon.fr
ou candidature@chatillon92.fr



CONCERT

Création mondiale des concertos pour violoncelle et orchestre de Gabriel Sivak et Gerardo Di Giusto



Le dimanche 28 novembre à 17h, le Conservatoire de Châtillon accueillera l’Orchestre de Lutetia, dirigé par Alejandro Sandler, et les solistes Patrick Langot (violoncelle) et Alexis Cardenas (violon) pour la première de « Musiques argentines d’aujourd’hui », une création mondiale des concertos pour violoncelle et orchestre de Gabriel Sivak et violon, violoncelle et orchestre et Gerardo Di Giusto.

L’Orchestre de Lutetia est constitué de musiciens issus des grands conservatoires et a su imposer sa place dans le monde de la musique avec ses interprétations de chefs-d’œuvre du répertoire. Leur chef Alejandro Sandler, première trompette dans de nombreux ensembles de renommée internationale est professeur

au Conservatoire de Châtillon. Le violoncelliste Patrick Langot, également professeur au Conservatoire de Châtillon, soliste et chambriste reconnu, se joindra également à l’ensemble. Ils proposeront un concert mettant en avant les premières mondiales de l’œuvre *Descaminos* de Gabriel Sivak, et celle de Gerardo Di Giusto, deux concertos pour violoncelle et orchestre à cordes.

Gerardo Di Giusto est un compositeur argentin qui traverse les univers du jazz, du classique et de la musique argentine. Gabriel Sivak est un compositeur et pianiste franco-argentin dont les œuvres sont jouées par des solistes et ensembles de renom.

À la suite de ce concert, l’équipe artistique enregistrera l’ensemble de son œuvre sur un nouveau CD, s’ajoutant au premier enregistré en 2019 : *Le Rêve et la Terre / Debussy & Ginastera*.

Conservatoire, Auditorium « Olivier Messiaen »
5 rue Paul Bert à Châtillon

Dimanche 28 novembre à 17h
Entrée libre, réservation obligatoire au 01 58 07 24 50 ou coordonationculturelle@chatillon92.fr
Pass sanitaire obligatoire

RENCONTRE

Préparez-vous au concert !

Samedi 20 novembre, vous pourrez rencontrer les compositeurs et le chef d’orchestre du concert « Musiques argentines d’aujourd’hui » à la Médiathèque de Châtillon afin de vous préparer au concert de la semaine suivante.

Pass sanitaire obligatoire

Médiathèque Max-Pol Fouchet - 2 rue Lasègue à Châtillon
Réservation obligatoire : mediatheque-chatillon.fr / 01 46 54 15 56

Exposition « Veines de bois » à la Maison des Enfants

Du 16 au 24 novembre, la Maison des Enfants expose une cinquantaine d’œuvres des membres de son atelier de sculpture sur bois. Bas-reliefs, installations, sculptures sur pied, murales, ou sur socle, chaque œuvre est le fruit d’un travail méticuleux, assidu et patient d’adultes, novices ou confirmés, partageant une même passion : le travail du bois !



Maison des enfants
34 Rue Guy Môquet
Du 16 au 24 novembre

Du nouveau chez les auteurs et autrices châtillonnais



Les Immortelles
Thomas Bonicel
Science-fiction



Princesse Eliora et la tour magique
Sandra Philidor
Jeunesse
(8 à 13 ans)



Pachi el camaleón que entendió su propia belleza
Sylvia Espinoza
Jeunesse
(en espagnol)

EXPOSITION

Sifat - Lekha, du signe à la ligne

 **Maison des arts**
11 rue de Bagneux

Jusqu'au 12 décembre 2021

EXPOSITION

Macondiando - Sophie Bocher et Jaime Gómez

 **Espace Aliés Guinard**
22 boulevard de Vanves

Jusqu'au 24 octobre de 14h à 18h
Ouvert de jeudi à dimanche

SEMAINE DU 11/10 AU 17/10

SOLIDARITÉ

Expo-vente au profit de l'association Amitiés Mères Afghanes

 **Salle Gabriel Péri - 58 rue G. Péro**
15 octobre (11h-19h), 16 octobre (9h-19h) et 17 octobre (9h-18h)

FRIPERIE SOLIDAIRE

L'aérospatiale en fête avec l'association « Les Secondes Mains »

 **Place Edgar Brandt**
Dimanche 17 octobre (de 10h à 17h)

SEMAINE DU 18/10 AU 24/10

CENTRE MUNICIPAL DE SANTÉ

Ensemble, luttons contre le cancer du sein !

 **Folie Desmares - 13 rue de la Gare**
Lundi 18 octobre (de 10h à 17h)

DE 6 MOIS À 3 ANS

Graines de lecteurs

 **Médiathèque - 2 rue Lasègue**
Mercredi 20 octobre (de 10h15 à 11h)
Réservation : mediatheque-chatillon.fr

CONTES - DÈS 12 ANS

« La Vengeance du Grand Murdoch » par François Vincent

 **Médiathèque - 2 rue Lasègue**
Vendredi 22 octobre (de 20h à 21h30)
Réservation : mediatheque-chatillon.fr

CAFÉ LITTÉRAIRE

Livrez-vous !

 **Médiathèque - 2 rue Lasègue**
Samedi 23 octobre (de 10h30 à 12h)
Réservation : mediatheque-chatillon.fr

SEMAINE DU 25/10 AU 31/10

DE 3 À 6 ANS

Storytime

 **Médiathèque - 2 rue Lasègue**
Mercredi 27 octobre (de 10h30 à 11h)
Réservation : mediatheque-chatillon.fr

SEMAINE DU 1/11 AU 7/11

DE 8 À 11 ANS

Les bouquinologues

 **Médiathèque - 2 rue Lasègue**
Mercredi 3 novembre (de 15h à 16h)
Réservation : mediatheque-chatillon.fr

MAISON DU PATRIMOINE

Visite commentée

 **Folie Desmares - 13 rue de la Gare**
Jeudi 4 novembre à 14h

ENGLISH CULTURE CLUB

Come have a chat in English !

 **Médiathèque - 2 rue Lasègue**
Samedi 6 novembre (de 10h15 à 11h30)
Lycéens-Adultes
Réservation : mediatheque-chatillon.fr

SEMAINE DU 8/11 AU 14/11

DE 3 À 6 ANS

Histoire d'en lire

 **Médiathèque - 2 rue Lasègue**
Mercredi 10 novembre (de 10h30 à 11h15)
Réservation : mediatheque-chatillon.fr

MA PETITE CINÉMATHÈQUE

Brendan et le secret de Kells de Tomm Moore

 **Médiathèque - 2 rue Lasègue**
Mercredi 10 novembre (de 14h à 15h30)
Dès 7 ans
Réservation : mediatheque-chatillon.fr

DE 6 MOIS À 3 ANS

Cric crac livre je te croque

 **Médiathèque - 2 rue Lasègue**
Samedi 13 novembre (de 10h15 à 11h)
Réservation : mediatheque-chatillon.fr

ATELIER

Ateliers de Calligraphie

 **Médiathèque - 2 rue Lasègue**
Samedi 13 novembre (de 13h30 à 15h30 et de 16h à 18h)
Réservation : mediatheque-chatillon.fr

LUDOTHÈQUE

Soirée jeux

 **Kid club - 11 rue Henri Gatinot**
Samedi 13 novembre (19h30)

SEMAINE DU 15/11 AU 21/11

EXPOSITION

Veines de bois

 **Maison des Enfants**
34 rue Guy Môquet
Du 16 au 24 novembre
Du lundi au vendredi 9h-12h/14h-17h
samedi 9h-12h

SEMAINE DU 22/11 AU 28/11

CONFÉRENCE-PROJECTION

Steven Spielberg, un cinéaste néoclassique

 **Médiathèque - 2 rue Lasègue**
Samedi 27 novembre (de 15h30 à 17h)
Réservation : mediatheque-chatillon.fr

CONFÉRENCE PARTICIPATIVE

Débats & Cacahuètes : « Vivre en confiance »

 **Kid club - 11 rue Henri Gatinot**
Jeudi 25 novembre (20h)

CONCERT

Musiques argentines d'aujourd'hui

 **Conservatoire de Châtillon, Auditorium « Olivier Messiaen » 5 rue Paul Bert**
Dimanche 28 novembre (de 17h à 19h)
Entrée libre, réservation obligatoire au 01 58 07 24 50 ou coordinationculturelle@chatillon92.fr

VIE ASSOCIATIVE

Un service de la Ville entièrement dédié aux associations

Afin de permettre aux multiples associations châtilloises (près de 200 au total) d'avoir un seul et même interlocuteur au sein de la Mairie, la Ville a créé, au mois de mars dernier, un service « vie associative ».

Le tissu associatif est riche des nombreuses initiatives d'habitantes et d'habitants de Châtillon, qu'elles soient sportives, solidaires, écologiques ou encore culturelles. Afin de permettre de créer un lien entre la Mairie et les associations, mais aussi entre les associations elles-mêmes, un service dédié a été créé au mois de mars de cette année. Ses missions : accompagner les associations dans leur développement et leur permettre de se rencontrer et de travailler ensemble. L'accompagne-

ment peut être financier, par des demandes de subventions à la Ville, au département, à la région ou encore à des partenaires privés, mais aussi administratif : accompagnement dans les différentes démarches, réponses, autant que possible, aux questions...

Pour toute demande ou renseignement, vous pouvez contacter le service vie associative :

- Mail : asso@chatillon92.fr
- Téléphone : 01 42 31 82 31

RENDEZ-VOUS

Les secondes mains : de la fripe solidaire à la création durable



© Studio arquo

L'association les Secondes Mains organise le 17 octobre, de 10h à 17h, un événement festif et solidaire sur la Place Edgar Brandt, autour de la fripe, de la création et du développement durable.

Alizée et Sarah, amies de longue date, avaient depuis longtemps le souhait d'allier leurs deux passions : la mode et le développement durable. Depuis novembre 2020, c'est chose faite ! Elles ont toutes les deux lancé leur projet associatif : Les Secondes Mains, une friperie solidaire, dont l'objectif est de récupérer des dons de textile destinés à être jetés et les remettre au goût du jour afin de permettre à tous de se vêtir à moindre coût. Le 17 octobre de 10h à 17h, l'association sera présente place Edgar Brandt à Châtillon pour un événement convivial autour de la fripe et du développement durable : ateliers, fripes, concert, le tout dans une ambiance festive et familiale !

CAMPAGNE DE SUBVENTIONS 2022

Vous avez jusqu'au 3 décembre 2021 pour déposer votre dossier.



📎 Télécharger le dossier sur ville-chatillon.fr



Forum des associations : LE rendez-vous de la rentrée !

Le 11 septembre, plus de 120 stands d'associations se sont donné rendez-vous au Stade Guy Môquet pour une journée conviviale et festive. Déambulations, démonstrations, concerts : cette journée ensoleillée n'est pas prête d'être oubliée par les Châtillonnais !

ÉTATS GÉNÉRAUX DES SPORTS

Premiers résultats de l'enquête des états généraux du sport

Au mois de mars 2020, la Ville invitait les habitants et les associations de Châtillon à répondre à une enquête sur la pratique sportive. Les résultats de cette étude ont été publiés au mois de septembre.



Au mois de mars 2020, les habitants et associations de Châtillon étaient sollicités par la Ville et les infrastructures sportives afin de répondre à une enquête au sujet de leur pratique sportive sur l'année 2019-2020. Deux objectifs : évaluer la pratique sportive sur la commune et proposer des activités, des infrastructures et des politiques publiques adaptées aux besoins des habitants et des associations. Au total, ce sont 924 individus, habitant ou travaillant à Châtillon, et 21 associations sportives qui ont répondu aux différentes questions. Ils étaient interrogés sur la pratique sportive en elle-même mais aussi sur les lieux de pratique, l'offre sportive

“ 924 individus et 21 associations ont répondu à l'enquête ”

globale de la ville, l'économie du sport et l'emploi qu'il génère, mais aussi sur les impacts de la crise sanitaire sur la pratique sportive. Pour les adultes à partir de 15 ans, les sports les plus plébiscités sont la course et la marche (18%), les sports aquatiques (18%) et les activités de la forme et gymnastique (18%). Les enfants de 3 à 25 ans sont quant à eux adeptes de judo (15%), football (13%), tennis (10%) et natation (10%). Enfin, on observe que les seniors châtilonnais (plus de 50 ans) ont une fréquence de pratique légèrement plus élevée que celle des générations plus jeunes avec une nette préférence pour la gymnastique douce et la danse (35%). L'impact de la crise sanitaire est également significatif sur la pratique sportive : 78% des personnes interrogées considèrent que la pandémie a eu un impact sur leur pratique, 79% d'entre eux l'évaluent réduite alors que 14% l'estiment en augmentation.

tions plus jeunes avec une nette préférence pour la gymnastique douce et la danse (35%). L'impact de la crise sanitaire est également significatif sur la pratique sportive : 78% des personnes interrogées considèrent que la pandémie a eu un impact sur leur pratique, 79% d'entre eux l'évaluent réduite alors que 14% l'estiment en augmentation.

Téléchargez les résultats de l'enquête des états généraux du sport !



ville-chatillon.fr

Les chiffres clés de l'enquête

Les 5 sports les plus pratiqués :

- 18% course et marche
- 18% sports aquatiques et nautiques
- 18% activités de la forme et de la gymnastique
- 10% sports de raquette
- 9% sports collectifs

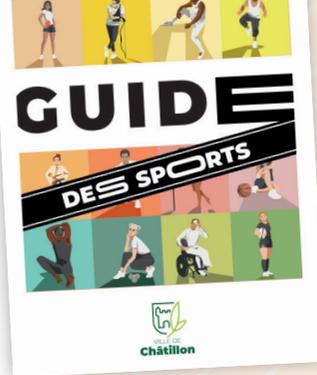
Taux de licenciés chez les moins de 25 ans :

- 3-10 ans : 67%
- 11-14 ans : 75%
- 15-24 ans : 55%

Pratique sportive femmes / hommes :

- 61% des femmes ont pratiqué au moins 2 ou 3 activités sportives au cours de l'année
- 68% des hommes ont pratiqué au moins 2 ou 3 activités sportives au cours de l'année





PRATIQUE SPORTIVE

Union Châtillon Club : le meilleur du karaté depuis près d'un demi-siècle

Club de karaté historique de Châtillon, l'UCC dispense des cours de Karaté et de Tai Butou pour tous les publics au Gymnase Langevin-Wallon.



Avec une équipe de professeurs ceintures noires, diplômés et formés au club, l'Union Châtillon Club propose des cours de karaté de tous niveaux, de 6 à 76 ans. Le club, présent depuis près de 50 ans dans notre ville, a vu grandir des générations entières, et enseigne aujourd'hui aux petits enfants de ses élèves d'hier. À l'UCC, chacun bénéficie de cours personnalisés, permettant à toute personne, peu importe son niveau, de pouvoir développer des compétences et s'épanouir au mieux dans le club. Depuis trois

ans, le club propose également des cours de TBT (Tai Butou) pour les plus de 12 ans, un sport créé par le fondateur du club, Gilles Collat. Cette discipline mêle exercices cardio, renforcement musculaire, enchaînements de techniques de combat et pilates dans une ambiance ludique et musicale.

Pour tout renseignement :
06 45 55 38 04
www.union-chatillon-club.com

Le Guide des sports est disponible !

Le Guide des sports recense tous les dispositifs, associations et infrastructures sportives de votre Ville. On compte au total 33 associations sportives, 600 rencontres et manifestations sportives annuelles pour plus de 7000 sportives et sportifs châillonnais ! Retrouvez toutes ces informations et bien plus encore dans votre guide mis à disposition dans les bâtiments municipaux et sur le site internet de la Ville.



ville-chatillon.fr

STADE GUY MÔQUET

Inauguration de la nouvelle salle polyvalente

Lors du Forum des Associations, après un été de rénovations, la nouvelle salle polyvalente du stade municipal Guy Môquet a été inaugurée en présence de Madame la Maire, Nadège Azzaz, et de Madame la Ministre des Sports, Roxana Maracineanu.

Après un mois et demi de travaux, la nouvelle salle polyvalente a été inaugurée le 11 septembre 2021 en présence de Madame la Maire Nadège Azzaz, de son adjoint en charge de la jeunesse et des sports Lounes Adjroud, et de Madame la Ministre des Sports Roxana Maracineanu. Après la réalisation d'un passage en éclairage LED, l'installation d'un faux plafond, le rafraîchissement des peintures, le ponçage et la vitrification des sols, cette nouvelle salle peut enfin accueillir les sportives et sportifs de la Ville. Elle accueillera principalement les activités de l'École des sports et toutes les pratiques sportives dites « douces » (yoga, gymnastique, danse ou encore capoeira).



i Afin de garantir l'expression du pluralisme et de permettre aux habitants de connaître les différents points de vue des élus sur les affaires communales, un espace d'expression est proposé. Les textes publiés engagent la seule responsabilité de leurs auteurs.

CHÂTILLON 2030 - UDI

— Lycée Monod : 70 places nouvelles en seconde cette année. 220 en tout à partir de l'an prochain. 45 jeunes Châtillonnais de plus ont intégré Monod en 2021. Cette bonne nouvelle provient de l'augmentation de capacité que j'avais impulsée avec le soutien de notre Maire d'alors et de celui de Clamart, aboutissant à la décision positive de la Présidente du Conseil Régional. Une politique réaliste qui a donc porté ses fruits. Naturellement, élus et fédérations de parents devront rester mobilisés pour maintenir une juste proportion de nos enfants dans le total des places disponibles.

— Ramassage tardif des poubelles marrons induisant des nuisances. Suite à notre interpellation en Conseil Municipal, nous avons obtenu l'assurance que, lors du renouvellement de la concession en 2023 par Vallée Sud, une attention toute particulière serait portée à cette question afin de remédier à ce problème.

Alain GAZO, Président de Châtillon 2030, Conseiller municipal, Conseiller territorial ✉ chatillon2030@gmail.com

TRIBUNE DE M. DAVID LEFÈVRE

TRIBUNE NON PARVENUE

David LEFÈVRE
Conseiller municipal ✉ d.lefevre@chatillon92.fr

TRIBUNE DES ÉLUS DE LA DROITE ET DU CENTRE

Peur et insécurité. Voici les mots qui rythment le quotidien de nombreux Châtillonnais depuis des mois.

Les habitants voient la fréquentation des abords du métro continuer à se dégrader rapidement. Non seulement, les ventes illégales se poursuivent, mais elles augmentent sensiblement. L'attroupement de vendeurs à la sauvette se fait parfois agressif pour le quidam qui aborde le tunnel de la station de métro. L'appropriation du domaine public par ces derniers s'est faite au détriment des riverains et de l'ensemble des Châtillonnais. Quand ce ne sont pas des bagarres qui éclatent entre revendeurs de cigarettes de contrebande.

La mairie vous répondra, comme ce fut le cas lors du dernier conseil municipal, dans un vibrant plaidoyer « l'État nous abandonne ». Est-ce baisser les bras ?

Rappelons que depuis des années, des opérations conjointes entre les agents des différentes forces de sécurité et de transports ont été menées sous l'égide de l'État.

Les solutions locales existent, autres que celle d'une pétition citoyenne qui trouble en ce qu'elle montre l'impuissance de la démocratie représentative.

Par exemple, nous n'avons eu de cesse de le dire dans la campagne des élections municipales en 2020 : il faut renforcer le réseau de caméras de vidéo-protection actuellement obsolète et le déployer dans nos rues et parkings publics à des emplacements stratégiques afin de protéger tous les quartiers en permettant une intervention immédiate des forces de l'ordre. Ne peut-on également envisager d'aider les particuliers et commerçants dans leur équipement de système de protection afin d'endiguer les cambriolages ?

Nous nous interrogeons sur l'aboutissement du projet de l'annexe de la police municipale près du métro Chatillon-Montrouge. Il y a eu une communication massive, puis plus rien. Aujourd'hui, nous apprenons que le coût du projet a quasiment triplé, passant de 160 000€ à 450 000€, soit une augmentation de 200% du budget initial.

Dans une entreprise, quand vous faites une telle erreur d'estimation, des alertes sont lancées, des audits mis en place. Chez vous, vous vérifiez votre facture d'eau si une alerte vous signale une consommation anormalement élevée.

Alors, comment est-ce possible de se tromper d'un facteur 3 sur l'estimation du coût de ces travaux d'aménagement ? On évoque des raisons pas sérieuses, qui feraient rire s'il ne s'agissait de l'argent des Châtillonnais.

L'évidente impréparation de ce dossier retarde l'ouverture de cette annexe et donc la capacité des différents services de polices, douanes, ... à se mobiliser efficacement sur ce secteur.

Il est temps d'avancer dans la protection des personnes et des biens et le rétablissement de l'ordre public.

Anne-Christine BATAILLE ✉ ac.bataille@chatillon92.fr
Thierry BRACONNIER ✉ t.braconnier@chatillon92.fr
Valérie DEVAY ✉ v.devay@chatillon92.fr

Carole GUILLERM, députée-suppléante,
conseillère régionale ✉ c.guillerm@chatillon92.fr
Sylvie LAFFORE-MYSLIWICE ✉ s.laffore@chatillon92.fr
Peggy NICOLAS ✉ p.nicolas@chatillon92.fr

 Afin de garantir l'expression du pluralisme et de permettre aux habitants de connaître les différents points de vue des élus sur les affaires communales, un espace d'expression est proposé. Les textes publiés engagent la seule responsabilité de leurs auteurs.

J'AIME CHÂTILLON

Il est urgent d'agir pour le climat : la municipalité de Châtillon s'engage concrètement

Publiés lundi 9 août, au cœur d'un été marqué par les inondations dramatiques en Belgique, en Allemagne, en Inde ou en Russie, les incendies en Méditerranée et le dôme de chaleur en Amérique du Nord, **les constats du dernier rapport du GIEC (Groupe Intergouvernemental d'Experts sur l'évolution du Climat) sont sans appel** : les dérèglements climatiques sont plus rapides et plus importants que prévu et ils menacent directement nos conditions de vie.

Ce 6^e rapport du GIEC est très alarmant. D'après ses conclusions, la température a augmenté de plus d'1 degré depuis l'ère préindustrielle. Les phénomènes extrêmes – canicules, sécheresses, incendies, inondations, cyclones – n'épargnent et n'épargneront aucune région du monde. Le seuil d'1,5°C supplémentaire sera atteint dans les 10 prochaines années, beaucoup plus rapidement que prévu, et le réchauffement a déjà des conséquences en partie irréversibles.

Le GIEC lève, de plus, toute ambiguïté sur l'influence des activités humaines sur les changements climatiques. **Oui, les activités humaines sont à l'origine des changements climatiques actuels à un rythme sans précédent, jamais observé depuis des milliers d'années.**

Mais le GIEC explique également qu'il est encore possible d'agir. Afin d'atteindre la neutralité carbone, nous devons prendre des décisions rapides et à grande échelle. Ce cri d'alarme ne peut rester sans réponse politique. **À tous les niveaux, international, national, local, seul un changement politique profond, cohérent et volontariste permettra d'agir à la mesure des enjeux.** Seuls des changements concrets dans nos modes de

vie pourront ralentir les dérèglements climatiques.

La majorité municipale de Châtillon a choisi d'orienter de manière systématique ses actions en faveur de cette lutte pour le climat.

Depuis un an maintenant nous menons des actions volontaristes avec un impact positif direct sur le climat : végétaliser la ville en concertation avec ses habitants pour redonner aux arbres et aux espaces verts leur rôle dans la réduction des émissions de CO2 et dans la lutte naturelle contre les îlots de chaleur, baisser l'empreinte énergétique des bâtiments municipaux et du parc de logements de la ville, préserver la biodiversité avec des pratiques de tonte différenciée, d'installation de ruches ou de nichoirs.

Réduire notre empreinte sur le climat c'est aussi faciliter de nouveaux modes de déplacement tels que le vélo, rendu plus sûr et plus accessible avec de nouveaux équipements (nouvelles pistes, arceaux, consigne sécurisée au métro et amélioration des garages à vélos dans les logements de Vallée Sud Habitat) et l'arrivée du Vélib ce mois-ci ; renouveler progressivement la flotte des véhicules municipaux pour renoncer au thermique et privilégier l'électrique, moins polluant et moins bruyant.

Cet engagement passe aussi par l'évolution de nos modes de consommation : en favorisant le zéro déchet, le réemploi et le recyclage, à l'image par exemple du tri sélectif désormais en place dans les écoles et bientôt au marché, ou du recyclage des masques sanitaires. Citons aussi le vaste chantier d'évolution de l'alimentation dans les cantines désormais engagé avec la mise en place d'un nouveau mode de fonctionnement qui fera la part belle au bio et au local.

En juin dernier, **nos conseillers territoriaux ont également approuvé le Plan Climat Air Energie Territorial du Territoire Vallée Sud Grand Paris**, nous donnant ainsi une feuille de route et des moyens d'actions pour réduire les émissions de gaz à effet de serre à l'échelle de nos 11 communes. Réduction des émissions liées aux transports, aux logements, aux activités de bureaux, diminution de nos consommations d'énergie, économie circulaire, ces changements pour le territoire Vallée Sud Grand Paris sont nos changements. Ils seront portés par le territoire en total partenariat avec la Ville de Châtillon.

Reste qu'au regard de ce rapport du GIEC, et suite à sa condamnation pour inaction climatique en février 2021 par le Tribunal administratif de Paris, l'État français doit lui aussi accélérer ses actions politiques, législatives et économiques à la mesure des enjeux climatiques. **Comme en matière de sécurité des personnes, l'État doit assurer son rôle en matière de sécurité environnementale pour les habitants.**

La Ville de Châtillon va plus que jamais continuer de mener une politique active, audacieuse, objectivée, à la hauteur de ces enjeux afin de prendre une part décisive à la réduction des émissions pour contenir le réchauffement climatique mondial. Le temps des polémiques et des tergiversations sur l'écologie, sa pertinence et ses méthodes, n'a plus lieu d'être.

L'urgence climatique est un fait scientifique auquel les politiques publiques doivent apporter des solutions. Châtillon y prendra toute sa part.

Du côté des conseils de quartier

Installation et premiers travaux des conseils de quartier

Les 5 conseils de quartiers se sont chacun réunis afin d'élire leur co-président, qui siègera au côté du coprésident désigné par Madame la Maire, et commencer leurs travaux avec un premier recensement des irritants et souhaits d'améliorations ainsi que des visites terrain pour le projet de végétalisation participative de notre ville.



Vie municipale

CONSEIL MUNICIPAL

Les principaux points du Conseil Municipal du 15 septembre

Adaptation de l'école Joliot Curie aux normes PMR, installation d'un auvent à l'école des Sablons, prêt financier de la Ville au Centre Guynemer : retrouvez les principaux points du Conseil Municipal du 15 septembre 2021, retransmis en direct sur les réseaux sociaux de la Ville.

Adaptation de l'école Joliot Curie aux normes PMR

Le Conseil Municipal a voté l'autorisation de travaux à l'école Joliot Curie afin d'y installer un ascenseur ou un élévateur pour personnes à mobilité réduite et ainsi rendre le bâtiment conforme aux normes d'accessibilité en vigueur. L'installation sera effective au cours du premier semestre 2022.

Installation d'un auvent dans la cour de l'école des Sablons

Le Conseil Municipal a voté pour l'installation d'un nouveau auvent dans la cour de l'école maternelle des Sablons afin de permettre aux écoliers de s'y abriter en cas de pluie. Ce auvent sera installé durant les vacances scolaires de Noël.

Approbation d'un prêt de la commune de Châtillon au Centre Guynemer

Lors de la prise de fonction du nouveau bureau de l'association de gestion et d'animation du centre socio-culturel Guynemer, une situation financière extrêmement délicate a été découverte. Aussitôt alertée par cette situation préoccupante, la municipalité, plus gros financeur de l'association, a mandaté un audit financier au mois de

juin dernier dont le rapport a révélé que le résultat final de l'association s'était fortement détérioré en 2020. Le rapport a également mis en exergue l'inquiétante situation de la trésorerie de l'association, qui est à ce jour quasiment inexistante. Ces éléments font peser sur le Centre Guynemer un risque important de cessation de paiement et mettent en péril le maintien de ses activités. Afin d'accompagner l'association, le Conseil Municipal a voté pour accorder un prêt exceptionnel au Centre Guynemer à hauteur de 100 000€, sans intérêt, afin de lui permettre d'honorer ses futures échéances (notamment le versement des salaires à son personnel) et de l'aider à se redresser sur le plan financier.



Prochain
Conseil municipal :
Mercredi 20 octobre

À suivre sur la page
Facebook de la Ville

📍 facebook.fr/chatillon92320

Lundi 18 octobre

Steak haché de bœuf au jus / **Steak de soja**
Gratin de chou romanesco
Gouda bio
Poire bio
Pain bio

Pain mie & barre chocolat
Jus d'orange

Mardi 19 octobre

Cœur de laitue vinaigrette
Sauté de porc chasseur (lardon, champignons) / **Filet de cabillaud beurre échalote**
Coquillettes bio
Fromage frais sucré / Fromage frais nature

Viennoise
Lait fraise

Mercredi 20 octobre

Roulade de volaille & cornichon / **Œufs durs mayo**
Tomate farcie (bœuf) / Filet lieu tomate
Riz bio créole
Yaourt aromatisé citron bio

Baguette & beurre
Pomme

Jeudi 21 octobre

Menu végétarien
Quenelles natures aurore (tomate)
Épinards en branches bios
béchamel
Petit moulu nature / Tomme blanche
Clémentines bios

Crostatine chocolat
Fromage frais nature

Vendredi 22 octobre

Concombre bio vinaigrette
**Filet de merlu beurre citron basilic
Blé & courgettes persillées
Fromage blanc aromatisé

Baguette & gelée de groseilles
Lait

Lundi 25 octobre

Menu végétarien
Chou blanc, betteraves, mais bio vinaigrette
Omelette
Pennes + Mimolette
Gélatifé vanille

Viennoise
Compote pomme fraise

Mardi 26 octobre

*Poulet rôti / Poisson béarnaise
Haricots vert, champignons et pdt persillés
Emmental à la coupe
Kiwi bio

Pain de mie & gelée groseilles
Yaourt blanc nature

Mercredi 27 octobre

Friand au fromage
*Rôti de dinde au jus / Cabillaud hollandaise
Lentilles & carottes
Fromage blanc sucré bio

Gaufrette king snack cacao
Poire

Jeudi 28 octobre

Sauté de bœuf paprika / Merlu paprika
Printanière de légumes (pdt, pp, carottes, haricots, oignons)
Babybel bio
Banane bio

Baguette & confiture abricot
Lait

Vendredi 29 octobre

Cheveux de sorcière (carottes râpées bio & olive noire vinaigrette)
**Poisson pané sauce sanguinolente (ketchup)
Purée diabolique (potiron)
Bave de fantôme (Yaourt brassé nature bio)

Sablé nappé chocolat
Jus multifruits

Lundi 1^{er} novembre

Férial

Mardi 2 novembre

Radis beurre
Lasagnes bolognaise / **Lasagnes saumon**
Fromage frais aromatisé bio

Baguette & beurre
Jus de raisin

Mercredi 3 novembre

Menu végétarien
Falafels (pois chiches)
Purée de pomme de terre à la crème
Gouda bio
Kiwi bio

Muffin chocolat
Lait

Jeudi 4 novembre

Céleri rémoulade au curry
Sauté de veau sauce crème / **Omelette**
Jardinière de légumes (carotte, haricots, petits pois, navet) persillées
Gélatifé chocolat

Pain de mie & miel
Yaourt blanc nature

Vendredi 5 novembre

**Filet de cabillaud beurre blanc
Haricots plats & pdt persillés
Vache qui rit bio
Orange bio

Viennoise
Compote pomme poire

Lundi 8 novembre

Menu végétarien
Raviolis légumes (carottes, oignons, tomate, poivrons) bio
Edam bio
Clémentines bio
Pain bio

Pain de mie & gelée de groseilles
Fromage blanc nature

Mardi 9 novembre

Cœur de laitue & croutons
Bœuf bourguignon / **Lieu beurre échalote**
Purée de choux fleurs
Yaourt blanc nature bio

Baguette & emmental
Jus de pommes

Mercredi 10 novembre

Crêpe au fromage
Emincé de porc sauce chasseur (champignons, lardon) / **Poisson béarnaise**
Purée de choux fleurs
Duo de courgettes jaunes et vertes persillées
Velouté aux fruits mixés

Viennoise
Compote pomme banane

Jeudi 11 novembre

Férial

Vendredi 12 novembre

Chou blanc, carottes bio emmental vinaigrette
**Cassolette merlu crustacés (crème, moules, crevette, oignons, calamars, encornet)
Riz créole
Crème dessert vanille / Crème dessert caramel

Céréales trésor
Lait

Lundi 15 novembre

Veau marenco / **Saumon crème**
Brocolis & pdt persillés
Mimolette / Fromage fondu chèvre
Kiwi bio

Viennoise
Fromage frais sucré

Mardi 16 novembre

Duo de carottes & courgettes râpées bio vinaigrette
**Poisson meunière
Boullgour & mélange de légumes julienne bio (chou-fleur, carottes, courgettes, celeri)
Fromage frais aromatisé bio

Baguette & confiture abricots
Lait chocolat

Mercredi 17 novembre

Iceberg, mais vinaigrette
Steak haché de bœuf au jus / **Steak soja**
Haricots blancs aux herbes
Yaourt brassé nature bio

Gaufre flash
Poire

Jeudi 18 novembre

Menu antillais
Curry de porc au lait de coco / **Curry cabillaud**
Purée de patate douce et pdt
Brie individuel
Tarte coco

Pain de mie & pâte à tartiner
Yaourt blanc nature

Vendredi 19 novembre

Menu végétarien
Endives, pomme, noix vinaigrette
Omelette
Épinards en branches bios
béchamel
Yaourt blanc sucré bio

Baguette & beurre
Compote pomme

Lundi 22 novembre

Nuggets de poisson
Haricots verts & champignons persillés
Gouda bio
*Pomme golden IGP
Pain bio

Pain de mie & miel
Lait

Mardi 23 novembre

Mâche, emmental vinaigrette
Sauté de bœuf à la tomate / **Filet de lieu sauce tomate**
Pommes vapeurs persillées
Fromage frais aromatisé bio

Viennoise
Compote pomme coing

Mercredi 24 novembre

Rosette & cornichon / **Œufs durs mayo**
Escalope de porc sauce charcutière (cornichon, tomate) / **Poisson bordelaise**
Chou romanesco persillé
Fromage blanc nature bio

Madeleine
Banane

Jeudi 25 novembre

Menu végétarien
Bolognaise végétale de lentilles, carottes & spaghettis
*Pont l'évêque AOP
Clémentine bio

Baguette & beurre
Jus de raisin

Vendredi 26 novembre

Velouté de choux fleurs bio / **Betteraves bios** vinaigrette
**Parmentier de colin du chef à l'huile d'olive
Yaourt brassé myrtille bio

Rocher coco
Yaourt blanc nature

Les menus sont susceptibles d'être modifiés sous réserve des approvisionnements - La liste des allergènes est consultable sur le site de la ville de Châtillon (www.ville-chatillon.fr) et sur chaque point de restauration.

* Produit labellisé : Label rouge, IGP, AOP, AOC - ** MSC : Pêche durable / Viande bovine, porcine : née, élevée et abattue en France - **Gras italique : aliment alternatif à la viande** - **Produit local : vert** - Mot souligné : bio



ÉTAT CIVIL

Bienvenue

Sofia ADIM · Gina AGRARIO · Adam AKADDAR · Selena ALALAM · Evan ALUMA MAMBUVE · Sohan AROUS SISSANI · Maya ASSALAH · Aïssatou BA · Adélie BADER · Laurine BAGOT · Tina BALLIVIAN ZÉGANADIN · Andrea BARLES · Elyan BELLACHE · Nathan BELLAÏCHE · Nour BEN DAOUED · Samy BENJELLOUN ABIDI · Lyna BENMANSOUR · Ava BERGOZ · Léna BERNET · Beyram BETTAÏBI · Loïse BEYDON · Mayssane BEZAHAF · Lucas BLUTEAU BARAHONA · Charlotte BOÛNE · Aylène BOUSSORRA · Arthur BOZEC · Romane BUREL · Andréa CADETE · Orlane CARBOULET · Manoa CASSAM CHENAI · Nour CHAÏBI · Naël CHAOUCH · Raphaël COURONNÉ THIRIEZ · Valentin CRÉBASSA · Eliot DELAUNOY · César DEMY · Zakariya DIALLO · Kayla DIALLO VERNARD · Jaëlle FIDELIN · Nael FORTAS · Andrea FOURNIER · Matteo FRAIOLI · Naël FRÉMY · Léo GALICHET TOBAR ARELLANO · Iris GIBERT · Nina GNEMEGNA · Léo GOMES · Zachary GUION-FIRMIN · Clara HARRISON · Olivia HEMIDY · Perle JACQUES · Hana KEBLI · Gabrielle KOUAME · Miral LABDELLI GASRI · César LARROCHE LEFEVRE · Quentin LAVIT · Maël LE FLECHER · Ulysse LENG · Ina LEOGANE · Leandro LORIDON · Nohan LOUVEL GOBRON · Aéryne MARIZY · Mathis MICHEL · Emilie MORANDEAU · Noah MOREAU · Livia MOUILLSEAU · Jibril MOUSSAOUI · Gustave NORMAND · Kemuël PAPA LETA · Eliott PENNEQUIN · Roxane PHELIPOT · Anne-Simone POUSSEU DJONKOU NJONZE · Aryaan RAHIMI · Denise RICHARD · Pablo RIVERA MACHADO · Enguerrand ROBERT · Lilas ROBIN · Apolline ROGATI · Elena ROSALES LATAILLADE · Alix ROUGÉ · Yuna ROUX · Matteo RUSSO · Ornella SALVI · Serge SERGENIUK · Ella SHEEHAN · Tristan SOTACA · Dalila-Nicole SYLLA · Emilia THAO · Cléa THUILLIER · Vallentin TISSIER · Nathan ZANON · Naim ZATOUT · Yonah Eulalie ZIELE

Vœux de bonheur

Norbert BALLO et Anne BIREAU-YARIBO · Youba BELABBAS et Margaux DEVAY ·

Jacques D'ANDREA et Malyneth MUN · Mohamed ESSADKI et Kawtar BENAIAD · Valentin FONSÉCA ROSIER et Sandrine DOMINGUES DE OLIVEIRA · Ya-Sin HADJ-BOUZID et Melha KHALECHE · Clément HARITCHABALET et Kristel LATI · Joël HECKA et Elisabeth DUREY · Arnaud JOUVE et Angelica GIBBONS · Guillaume LAYRAC et Szilvia SZADECZKY · Paul-Edouard LERAS et Anna ETIENNE · Tianzi LI et Yanqing LI · Dewi MOENNER et Florence THOZ · Ny Joho RANDRIANARISOA et Sarah Sarah Ony Lal'Aina RATOVONANAHARY · Vannick RICO HUERTAS et Catherine DUMAS · Houssameddine ROUIDI et Wafa JEBALI · Renaud SEVESTRE et Marie-Valérie ROSSI · Hugues VERDURMEN et Isabelle HANTRAYE

Condoléances

Jacques AGMAN · Mohamed AMEZIANE · Jean-Marie AMIOT · Juliette-Delphine AMSELLEM épouse CAIRASCHI · Claude BERNARDIN · Geneviève BONNEAU veuve REGNIER · Marguerite BOURASSET veuve PARROT · David BRISMONTIER · Louise CHATEAUZEL veuve BAILLY · Pierre CHATEL · Bastien CHAUVELOT · Claudine CHENU épouse BONNEMAINS · Patrick COHEN · Pascal DESCHAMPS · Simonne DIBON veuve RENUY · Jacqueline DIZIER épouse BEAUVILLARD · Didier DOUMENC · Yves DUPONT · Jacques DURST · Olguta FERU épouse CHELMU · Claire HAKOUN veuve COHEN · Christian HAUSTRAETE · Yvonne KRAFFT · Odette LEMOINE veuve MABIRE · Madeleine LOUIS veuve PRINS · Geneviève MARIN veuve BARBIER · Andrée MARTINET veuve PUJOLLE · Catherine MAURICE épouse ERRARD · Nicaise MÉTIVIER · Vasile MOIS · Laurence MUFFAT-MÉRIDOL veuve THORIGNY · Georges QUÉRÉ · Richard QUINQUENET · Amar RABEHI · Alberte RAYNAUD · Béatrice RENARD · Francine ROUBERTOU veuve ENFISSI · Suzanne ROUSSEAU épouse MONCIERO · Adra SEKHRI épouse ABBED · Laurent SERGIUS · Francis VINZIA · Pierre WEBER

PHARMACIES DE GARDE

Dimanche 17 octobre

Pharmacie Berthelot
20 avenue Marcellin Berthelot à Châtillon
Tél. 01 46 42 82 51

Dimanche 24 octobre

Pharmacie du Marché
40 rue Gabriel Péri à Châtillon
Tél. 01 46 56 87 86

Dimanche 31 octobre

Pharmacie Zaiter
40 rue Boucicaud à Fontenay-aux-Roses
Tél. 01 46 61 10 09

Lundi 1^{er} novembre

Pharmacie Scarron
47 rue des Benards à Fontenay-aux-Roses
Tél. 01 47 02 89 72



NUMÉROS D'URGENCE

POMPIERS : 18
POLICE : 17
URGENCE MÉDICALE : 15
URGENCES DENTAIRES
01 47 78 78 34

Ouverture de la Mairie

Les horaires sont disponibles sur le site internet de la Mairie. ville-chatillon.fr / Tél. 01 42 31 81 81

Sylvie Dumond, secrétaire médicale au laboratoire d'analyses médicales Bio Ethernalys de Châtillon depuis plus de 37 ans, quittera ses fonctions le 2 novembre. Également secrétaire bénévole du club de boxe de Maison Blanche depuis 2004, elle profitera de cette retraite bien méritée pour se consacrer pleinement à cette passion. Un immense merci, et bon vent dans cette nouvelle étape de la vie !

Monsieur William Hitte a été élevé cette année au grade de Chevalier de l'Ordre national du Mérite. Une médaille qui récompense son engagement lors du premier confinement en mars 2020.

C'est avec une immense tristesse que les habitants de la résidence du Cèdre ont appris le décès de leur gardien, Daniel Candille, le 15 septembre dernier. Plus qu'un gardien, cet ancien gendarme à la retraite était un homme bienveillant, chaleureux, très bricoleur et toujours prêt à rendre service. Nos sincères condoléances à sa famille et à ses proches.



DÉMOCRATIE LOCALE

Des élus engagés à vos côtés

Afin de favoriser la proximité et les échanges entre les habitants et leur municipalité, la Maire et les élus de la Ville vous reçoivent sur rendez-vous en Mairie, ou sans rendez-vous sur le marché Cœur de Ville. Vous pourrez dialoguer, proposer vos idées et donner votre avis sur votre cadre de vie.

Permanences des adjoints à la Maire

Uniquement sur rendez-vous au 01 42 31 81 05 / 07

Élodie DORFIAC
1^{er} adjointe à la Maire
Transition écologique,
mobilités et espaces verts

Stéphane JACQUOT
2^e adjoint à la Maire
Sécurité, prévention
de la délinquance, état civil
et affaires générales

Françoise MONTSENY
3^e adjointe à la Maire
Finances, commande publique,
et bien-être animal

Patrick WIDLOECHER
4^e adjoint à la Maire
Logement, politique de la ville,
voirie, propreté et éthique

Martine GOURIET
5^e adjointe à la Maire
Culture et patrimoine

Lounes ADJROUD
6^e adjoint à la Maire
Sport, jeunesse, liens intergéné-
rationnels et vie associative

Isabelle GILLARD
7^e adjointe à la Maire
Petite enfance

Vincent VAUDOUR
8^e adjoint à la Maire
Commerce et économie

Mélodie CHALVIN
9^e adjointe à la Maire
Urbanisme

Antoine JOUENNE
10^e adjoint à la Maire
Education, vie scolaire, accueils
de loisirs et restauration scolaire

Linda FALI
11^e adjointe à la Maire
Solidarités, santé, égalité femmes
hommes, lutte contre les
discriminations

Christophe MOUTON
12^e adjoint à la Maire
Conseils de quartier, démocratie
locale, laïcité et valeurs républicaines,
anciens combattants, cérémonies
patriotiques

Permanences des élus le samedi matin

Uniquement sur
rendez-vous
au 01 42 31 81 05 / 07

Un élu sera disponible tous
les samedis matins
en Mairie pour échanger
avec vous.

Venez échanger avec vos élus sur le marché Cœur de Ville

Un stand de la Ville
sera installé un dimanche
par mois sur le marché
Cœur de Ville afin de vous
permettre d'échanger
régulièrement avec vos élus.

- Dimanche 14 novembre
- Dimanche 5 décembre



INFORMATION COVID-19

À partir
de 12 ans



CHÂTILLON FACILITE LA VACCINATION POUR TOUS

Vaccination sans rendez-vous

Centre de vaccination de Châtillon-Malakoff
Espace Maison Blanche - 2 avenue St Exupéry, 92320 Châtillon

**Vous souhaitez venir
sans rendez-vous ?**

**Les lundis, mercredis
et vendredis de 13h à 18h30**

**Vous souhaitez quand même prendre
un rendez-vous ?**

— 01 58 07 24 60 (du lundi au vendredi
de 9h à 12h et de 13h à 17h)
— doctolib.fr



Ensemble, luttons contre la pandémie



VILLE DE
Châtillon